

8 Ug'9i fUa '6Ub_ 'CdYb. ; c`Z!9j Ybh'Vf]b[h
Zf]gWk Yb 'K]bX 'bUWk '5XUa ghU`

8 Ug'9i fUa '6Ub_ 'CdYb'ja ; 7'5XUa ghU`ghÅf_h'X]Y'fY[]cbU`Y
K YfhgWk ÒdZi b['i bX'gYhnh'bYi Y'æa di `gY'ZØf'XYb ; c`Zgdcfh]b
@]YbZY`X"

K UWk gYbXY'6YXYi hi b['XYg'9i fUa '6Ub_
CdYb'ja ; c`Zn]f_i g

æ'XYb`YhnhYb'Æ\ fYb`Uh'XUg'9i fUa '6Ub_ 'CdYb'ja ; c`ZWi V
5XUa ghU`Ub'6YXYi hi b['[Yk cbbYb'i bX'dfÅgYbh]Yfh'g]Wk 'U`g'Y]b
<][\][\h]a 'ÒghYffY]Wk]gWk Yb ; c`Z_U`YbXYf"'8]YgY'J YfUbgH`hi b[
n]Y\h'b]Wk h'bi f' ; c`ZY[Y]ghYfhY'Ubž'gcbXYfb`Uh'Ui Wk
k Y]hfY]Wk YbXY'k]fhgWk UZh`]Wk Y'5i gk]f_i b[Yb'Ui ZX]Y'fY[]cb
@]YbZY`X"'8]Y'J YfUbgH`hYfž'i bhYf'XYf'@Y]hi b['j cb : fUbn
K]hha Ubbž`UVYb'Yg'[YgWk UZhž'XUg'Hi fb]Yf'Ui Z'XYf'9i fcdYUb
Hci f'ni 'YhUV`YfYb'i bX'XUa]h'XYb'fY[]cbU`Yb'6Y_Ubbh\Y]hg[fUX
XYi h]Wk 'ni 'ghY][Yfb"

K]fhgWk UZh`]Wk Y'J c fhY]'Y'ZØf'X]Y'fY[]cb

8]Y'5i gk]f_i b[Yb'XYg'Hi fb]Yfg[Y\Yb'YXcWk'ØVYf'XYb'fY]b
gdcfh]Wk Yb'5gdY_h'\]bUi g"'8i fWk'X]Y'\c\Y'5bnU\`Ub
HY]'bY\ a Yfb'i bX'Ni gWkUi Yfb'k]fX'XYf'6Yn]f_'b]Wk h'bi f'U`g
; c`Zh]Y`VYk cfVYbž'gcbXYfb'dfcZ]h]Yfh'Ui Wk'k]fhgWk UZh]Wk
Yf\YV`]Wk "'<chY`gž'fYghUi fUbhg'i bX`c_U`Y ; YgWk ÅZhY'Yf'YVYb
Y]bYb'5bgh]Y['XYf'6Ygi Wk YfnU\`Yb'k Å\ fYbX'XYg'Hi fb]Yfg"'8]Yg
ghY`h'Y]bY'VYXYi hYbXY'K YfhgWk ÒdZi b['ZØf'X]Y'fY[]cb'XUf'i bX
\]Zhž'bUWk'XYb'gWk k]Yf][Yb'NY]hYb'XYf'7cfc bU!DUbXYa]Y'X]Y
'c_U`Y'k]fhgWk UZh'Ubni _i fVY`b"

; c`Z`U`g`K Y[VYfY]hYf`ZØf`X]Y`Gdcfhj]Y`ZU`h

9]b`k Y]hYfYf`k]W]h][Yf`Di b`h]ghž`XUgg'; c`Z`ni bY`a YbX`dcdi `Àf
k]fX`i bX`g]W]j cb`Y]bYf`Y`hÀfYb`GdcfhUfh`ni `Y]bYf`VfY]hYb`A UggY
`]b`ÒZbYh`a a Yf`a Y`f`A YbgW]Yb`k YW]gY`b`j cb`hfUX]h]cbY`Yb
GdcfhUfhYb`k]Y`HYbb]g`ni a `; c`Z`i bX`ZØfXYfb`XUa]h`Y]bY
X]j Yfg]Z]n]YfhY`Gdcfh`i `hi f`b`XYf`FY[]cb`"8]YgY`9bhk]W`i b[
Vf]b[h`b]W]h`bi f`bYi Y`<YfUi gZcfXYfi b[Ybž`gcbXYfb`Ui W
7`UbW]b`a]h`g]W]ž`XUg`GdcfhUb[YVch`ZØf`9]b`Y]a]gW]Y`i bX
6Ygi W]Yf`UhhfU`h]j `ni `[YghU`hYb`"

8]Y`< YfUi gZcfXYfi b[Yb`XYf

; fc»j YfUbghU`hi b[Yb

CVk c`X`Ug`9i fUa `6Ub`_`CdYb`Ui ZY]bYa `ghY][YbXYb`5gh]ghž
ghY`Yb`; fc»j YfUbghU`hi b[Yb`Ui W]`b`XYf`Dcgh`7cfc bU`NY]hj cf
<YfUi gZcfXYfi b[Yb`"Gdc bgc fYb`VYhfUW]hYb`5i g[UVYb`Ui Z[fi bX
j cb`k]fhgW]UZh]W]Yb`i b]g]W]Yf`Y]hYb`_f]h]gW]Yf`"8U`Yf`k]fX`XYf
6Y]hfU[`XYf`J YfUbghU`hYfž`X]Y`XUg`9j Ybh`YZZY`_h]j `j Yfa Uf`hYb`i bX
Xi fW]ZØ`fYb`ž`i a gc`k Yfhj c`Yf`"8]Y`6Ya Ø`i b[Yb`j cb`i: fUbn
K]hha Ubb`i bX`gY]bYa `HYUa `nY][Ybž`k]Y`k]W]h][`Yg`]ghž`]b
gc`W]Yb`NY]hYb`b]W]h`bi f`X]Y`gdcfh]W]Yb`DYfgdY`_h]j Ybž`gcbXYfb
Ui W]`X]Y`k]fhgW]UZh]W]Yb`A Ø[`]W]_Y]hYb`]b`XYb`i: c`_i g`ni `fØW`Yb`"

: Un]h

8 Ug`9i fUa `6Ub`_`CdYb`]a `; c`Z`Wi V`5XUa ghU`]gh`a Y`f`U`g`bi f`Y]b
GdcfhYfY][b]g` `Yg`]gh`Y]b`A chcf`ZØf`X]Y`k]fhgW]UZh]W]Y
9bhk]W`i b[`XYf`FY[]cb`"9g`X]Ybh`U`g`D`UhhZcfa `ni f`9bhk]W`i b[
Y]bYf`j]Y`Z`h][Yb`Gdcfh`i `hi f`i bX`ZØfXYfh`[`Y]W]nY]h][`XYb
fY[]cbU`Yb`Hci f]ga `i g`"5b[Yg]W]hg`XYf`<YfUi gZcfXYfi b[Ybž`a]h
XYbYb`X]Y`J YfUbghU`hYf`_cbZfc b]h]Yfh]g]bXž`]gh`Yg`i a gc`k]W]h][Yfž
X]Y`dcg]h]j Yb`5i gk]f`_i b[Yb`gc`W]Yf`9j Ybhg`Yfj cfni `YVYb`i bX
ni `i bhYfghØ`hnYb`"

· B 5;

8YhU]g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY